



دفتر مقام معظم رهبری

www.legislature.ir

## ประธานาธิบดีและบรรดาเจ้าหน้าที่ศูนย์การป้องกันแห่งชาติโรคโคโรนา เข้าพบท่านผู้นำ - 26 /Oct/ 2020

“งชาติตำแหน่งโรคโคโรนากำลังการปณยูสำทำหน้งงานของบรรดาจิตบิอการปลุณตวาทขอปลก้นำได้านผู้โดยที่ คามเนอ์ ลลอสูทอานยาด  
ดของสาธาณชนีาวทางความค้มันดชาดและการโน้งเด่นใจยิตสันในการตีญและความจำเปสำคือเสนอแนะทั้งข้าถันยั้งได้อมทัพร  
ส้ระบาดไวร้ายจากการแพร์นเลวรัอับสถานการณักัญหนิกๆคนในการเผชชวยงานและประชาชนทกหนุขอของทิวม่มความรั้งการให้รวมท  
วโลกัทโคโรน

“บดิฐบาลและประธานาธิบดีร้ดเจนต้นแรงและชวกร้อยจารณิวักชิงการวิาวถ่งกลัย สลามอิติวัตการปลุณตวาทสูท้านผ  
ว่าวักล หน้านผู้โดยท หนวกเข้าหุมคคลและการดุนการของบางบิในการด่าเนิงชาติตำแหน่งโคโรนอังกการปณยูสำทำหน้งเจ้รวมท  
นัยวกิในขณะเด ยดหยาหมักเหยถูณจกการด่ความแตกตั้นมัน้จารณิวักชิงการวิวชณะท ามองห้ตั้งที่นสีาเปอวิถ หนีหุมการด”  
“มีาเด่นกรั้งช้างมากย่นอยัวมกรี้คค้และความสาม นเอกภาพีความเป อิวม่มองการความรันต้ประเทศนนั้นในว

“งน้ในครุชของการประษ้ประสงคุดถ้งวิบายถิอถันได้โดยท สลามอิติวัตการปลุณตวาทสูท้านผยของท้าวปราศร์นของการกล้งต้ในช  
าในประเทศสโคโรนาระบาดโรควัวไรจกการแพร์นเลวรัอับสถานการณัยวกิเก หน้านผู้ชวชนของทินตามคำเช็ดช้กัจงถ้ช  
่มวิาวเสร์นากัจงนผู้โดยท ยันสร้บไวร้ดการก้อจีเพ ๆตกรรรมใหม่วีาและการมน้สองเท้มความพยายามเป็นในการเพ้และความจำเป  
วงรีไปไมวงถุด่งโลกในชัวท้นไปทิดชีกี้ได้ยันระบาดของโรคร้การแพร์ นัยวกิในขณะเด กั้นทลี้ประเด อี้ค้อนนี้เร ่านอนว่แน”  
“หน้าน่านเท่หริบประเทศอ้เฉพาะกี้ไถ่งไม่ช้

“งเกดว้อสังช้ต้ใจ หน้านผ่างๆโดยท่นในประเทศติดชีกี้ทียันสร้ดการโรควไรหาริจการบริติงวิถ้ช้ิงได้ยี้ คามเนอ์ ลลอสูทอานยาด  
ดุษายท้เลวรัดการท้หาริจการบริมิก กิริอูเมร์ในสหร น้เซ ในบางประเทศ”  
ชภาพของประชาชนดและสิวิบช้อกยวท้เก้ที่น้การณานเหตว้าผ้จะกี้ความพยายามท้อมมัน้จะต้าเรานทว่แต  
“ดูลี้ท้ดีหารงานทิวการบริด จของพวกเชอินจงและเศรชรุค้ความม

ดชาถ้างเด่นใจยิตส้การต อี้ด องและเหมาะสมักตวาทถ้อารอยนในการบรีความจำเป อ้อวิถ สลามอิติวัตการปลุณตวาทสูท้านผ  
นัยวกินเด็กๆคนเชอของประชาชนทิวม่มชวงานและความร้กหนุขอของทิวม่มและความม ดของสาธาณชนีาวทางความค้มันน้การโน  
บ้โรควโคโรนากัจงนบิการเผช้เฉพาะกี้ได้มี ่าน้อเหล้วม่มความม ่านอนว่แน” ่มวิาวเสร์นากัจงนผู้โดยท  
นใหม่ชิตบ้บ้อระบอบทิม จ้มแซ้ช้ที่ประชาชาตินมีประเทศน ่าเพราะว อังนการเม้โดยเฉพาะในประเด น้กประเดุนในทิดช้องเก้าจะทว่แต  
“บ้โลกและในประเทศศ้ระตัญในเวท้นสำค้บประเดัญกิเผช้ช้ได้น้ิงตามธรรมชชาติช ๆวาทกรรรมใหม่และม

ในประเทศค้ค้างเอกภาพและความสามันในการสร้ิงความจำเปถันยั้งได้ สลามอิติวัตการปลุณตวาทสูท้านผ  
หน้านผู้โดยท เองบิदानประธานช้วของฐ้บาลและตบ้ร้กัญหนิคคลในการเผชชุดของบางบาสล้ันการตริงการด่าเนถ้ช้ นำได้านผู้โดยท  
ดพลาดินความผ้าเปอวิถ ันน้การกระทำเซ ทว่แต ตามีวยก้ด้อยคินดี้จะมี ่าน้อเหล้วน้พู้าในหมว้แม” ว่าวักล  
“ว้ไปถล้นน้บประเดยวถิดเจนเก้วช้ประกาศอย้ได้ก้าพเจ้และช

“่มวิาวเสร์กถ้ใจ หน้านผู้โดยท ยดหยาหมักเหยถูณการตีเปอิหิม ้าจารณิวักชิงการว อ้อวิถ คามเนอ์ ลลอสูทอานยาด  
งกวิย่งสุนส้หน้าทำหน้งเจ้และในระด ามองห้ตั้งที่นสีนเป้งหลายน้ประชาชนทู้ยดหยาหมักเหยถูณการด”  
“ชของประเทศบส้ระด้าทำหน้งเจบ้ในระหว้โดยเฉพาะก

อังกตวาทถ้อยจารณิวักชิงการวินม้านน้พวกท ว่านไปได้เป” ังเกดว้อสังช้ต้ตั้งได้ยี้ สลามอิติวัตการปลุณตวาทสูท้านผ  
ยดหยาหมักเหยถูณการด้างก้ความแตกตั้นมัน้จารณิวักชิวว่ากรกล่แต ญหาได้ย้บิได้่าไม่ว้อไถ่งถ้ช ้าจารณิวักชิงจว้านก้พวกท  
างบ้เบตดีจกการด้นไถ่งเราะเจ้ช ฐ้การของพวกสหรธิชนวินเปยัดหยาหมักเหยถูณกรรรมและการดิพฤด ่าเพราะว  
จ้อคนหน้องสีล้ถ้องผ้ีทางการเม้าทำหน้งเจ้ ชณะน ้ในโลกนุบยศอดส้บความอ้พบก้ช้พวกชเอาได้ช อมวลชนของพวกช้ีการกระทำของส  
บ้ปยศอดส้วยความอ้วและด้างหวาดกถ้เราอยม่มองถ้ได้โลกน บ้บอกว

งิงหมายถี้ช รอานุลก้สลามและอิกการของอี้วิว อี้ด การของพวกเรวีริว” ่าวันยั้งได้ยี้ สลามอิติวัตการปลุณตวาทสูท้านผ



دفتر مقام معظم رهبری  
www.leader.ir

มีการแสดงความคิดเห็นด้วยการวิพากษ์วิจารณ์ แต่ไม่อนุญาตให้มีการดูถูกเหยียดหยามเป็นอันขาด”

นางสาวนพรัตน์ นพรัตน์ของเหลียวตีกษาเกอรร้เราะเจต” ว่าว้โดยกล้ันนี้ในประเด็ป้ไ้วาวสร่ก้ลี คามเนอ์ ลลอสูท้านอยาต  
“งหลาย้อประชาชนท่การดิบร้และให้บ้ใช้รงพวกเขาได้ช้ ของประเทส้ทำท้านและบรดาเจ

ันโคโรน้ประเด็ป้ไปท่อนกล้ย้ันำก้านผ่ท ว้แล้ญันน้สำต้งประเด็บายถ้อต้งจากท่ลล สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ  
ย่นบ้โรครยว้ก็เก็นใจทิดสัจ้ในการติและเศรชรุก นคงคววม ชภาพานสนทางดีประเด็ป้ที่โดยช  
ันว้เน่นำไ้ดูานผ้โดยท้านน้เหล้างประเด็นระหว่งก้ดแย้ดคววมช้จะเก็นไปไ้ได้และคววมเป  
อื่ค้ก น้ไ้จิดสัจ้ในการตบคววมสำค้การและลัดทล น้จะน้ย่นนมาจากโรครีตช้เก็งกนคองและเศรชรุก้านคววมม้องจากดีเน”  
“สุชภาพของประชาชน

ำโรโคโรนิงชาต่นแถอ้งก้การป้ญส้ทำท้านงานของเจตบ้การปลงดูาวชอบค้กล้ไ้ สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ  
อ้การต) ชาดิยมและการญ้ยอเด็ยเนการทนการดำน้เป้ลคการททางการแพทยุงานของบิตบ้การปลง ออวีโดยด องยว้ช้เก็งท้นถ้และสมาว  
ญ้สำค้อเสนอแนะท้งช้ว้ว้ดกล้ันำไ้ดูานผ่ท น้จจากน้ทล ันเจ้เป้ในแนวทางพระผ

วางด่างเร่การอยิตบ้ิงฐานและการปลงดูัดต่นในการจ้คววมจ่าเป อื่ค้ คามเนอ์ ลลอสูท้านอยาตประการแรกชองท ช้อเสนอแนะ  
นการราและการทรวจสอบในการดำน้โรโคโรนิงชาต่นแถอ้งก้การป้ญสนใจของชิดสน้การตามการต้อดำน้เพ

อื่ค้ สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผอ้ไปชองท่ประการต ช้อเสนอแนะนำ  
งจ้ดต้อจ่ากบ้และช้งค้กำหนดมาตรการบ้ช้ไ้ดูการทรวจสาธาณส้ชณะท” ว่าว้กล สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ

งจ้ดต้อจ่ากบ้และช้งค้กำหนดมาตรการบ้ช้ไ้ดูการทรวจสาธาณส้ชณะท” ว่าว้กล สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ  
“น้จ้การณาอ้อพ้งในช้องค่าน้ดไ้มีโดยทิตบ้ิงและนนำไปปลงดูัดระว้คววมระม้องม้จะตจ้ก น้จ้วางนอ์และทน

นย้างเม่นออกลงในประเทศอ้ดการช้วมจการควบค” ่มวิาวสร่ก้ลี คามเนอ์ ลลอสูท้านอยาต  
อจ้างเม่นระหรีจ่าเปไ้เม็ดในการจรวจทการจ่าก  
อื่ค้ อมสาธาณอ้องและในสภาพแวดลิมจวดในการคมนาคววมในเม้เชยบที่คนและการออกกกฎระบ้้วฝ้มน้บการโ้หน้อมก้พร  
ต้าวรจ้ทำท้านและเจิงชาต่นคองแถ้คววมม็งคณะมนตริช้ ด่างชองมาตรการจ่าก้ตัวอย  
“นการและการทรวจสอบก้การในการดำน้ดชอบทลบฝ้รูนฝ้เป

ยง้ไ้กล้ลน้ที่ป้แบบพูน้ในร้องก้การป้ธิระบาดและว้บการแพรยว้ก้การอบรมสาธาณชนเก  
อชองการทรวจ้วมมช้และคววมรุกการทรวจสาธาณส้ทำให้บ้การทว้ยก้ดแต่ คร้มีอาสาสมุงหลายและกล้ดทิสยักยภาพของม้ต้ดด้วยการช้  
ก้นแกนเหล้เป็งชาต่นแถ้ศน้และโทรททุยว้ก้กรสถานบองค่นำก้การช  
อินค้น้ทงมดน้ท ชานสาธาณส้บทางด้งค่นมาตรการบ้าฝ้ฝ้ท้บ้ฝ้นแรงสำหรูน้ในการกำหนดบทลงโทษท้และความจ่าเป  
บ้โคโรน้ก้ญทน้ในการเชช้ทำท้านบรดาเจตมีสลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ่หลายชองท้ช้อเสนอแนะท

พ้คคและการประกอบอาชุกาลำบากชองบางบ้ดทวีนชองการดำน้งสถานการณ้ถ้ช้งไ้ดยี้ คามเนอ์ ลลอสูท้านอยาต  
พ้งช้งยจารณาถิการพ้องม้ร้บาลจะตริช้ น้ในประเด” ่งเกดว้อส้งช้ต่นำไ้ดูานผ้โดยท นแรงร้บบทลงโทษท้ด้วยก  
อื่ค้ นนการกระทำช้ ำเพระว้ว้ันคคคเลออบบิวเหล้และกาช ภาคสนามู้าส้องช้ศลและประชาชนจะตุดก้จ้มุงบรดาฝ้ช้  
“ว้ดพระเจช้ไ้กล้ดในการช้ส้ท้ถิการทอิทน้ว้และเป ดูส้ท้ถิการกระทำ

น้จ้านผ้โดยท ระบาดน้แรกชองการแพรไ้ว้ ย่นบ้โรครยว้ก้ญทน้ญชองการเชช้งคววมสำค้ถ้ช้งไ้ดยี้ สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ  
วงแรกกน้ในช้อสองวีนแรกหรว้าทวาก ว่าว้ชวาทูระบ้บ้ช้ชองบรดาฝ้ช้ยิตามการย” ว่าว้กล  
น้ช้งการกระทำช้ช้ช อยล้ยจ้เนญเสุคววมส ยวยาพวกช้ก้ชวเยอ์น้การเพอโรคและการดำน้ดเชช้ทว้ท้ปู้ฝ้นหาเหล้การค้ม้ไ้ด  
“างมก้นอ้อย้ันจ่าเป้คววมเป้ม้งท้นส้เป้ลลือว

หาวิจงานการบร้งหน้าถ้ช้อยลงชองฝ้การลดจ่านวนน ำว้วันย้เน้ไ้ด สลามอิตีว้ดการปลงสุนำสู้ท้านผ  
ด้งคร้างเคร่ชภาพอยานสยบ้ด้ตามกฎระเบตบ้ป้ฎ้าทำท้านเจ้ไ้ดโดยการเสนอแนะให้ กสิททอน้เถานอ้การทงดิมาการบรีด้วยการเพ  
น้ช้ ญ้ในมาตรการคววมสำค้ให้ไ้ดบางคนไ้มีทำท้านเจ้กท้งน้ยไ้จย้าส่างน้ช” ่มวิาวสร่ก้ลี น้จ้านผ้โดยท  
งกษาในระยช้อการร้ทร ออ้กดูถ้การท้ถิวยว้ด้ากอนำม้การสวมน้ในกรณ



دفتر مقام معظم رهبری  
www.leader.ir

ซึ่งจากการไม่เอาใจใส่ในประเด็นเหล่านี้ก็จะส่งผลเสียต่อสาธารณชนทั่วไป”

سلامิอิติวัติดการปฏิญญาผู้นำท่านผ

องการีความตื่นมีขุกระทรวงสาธารณสุขที่ชุงงานมนัการทางพลีบร้อการในันตั้งความจำเป้าถันยัแนยงได  
งัดชุงสน่อยุวชอบคักลันนำใด้วนผโดยท กษาโรคโคโรนันในการริคชัตยาและวือการพลียเพ็จจากกรว

“ลลอสุนอຍาตงของทีกประการหนือเสนอแนะอ้อ อิด ันโรคโคโรนองักการบ้นยุมของศุจากกรประช ยีค้ำเด ดุงค้ำพับฟักการ”  
คามเนอ

سلامิอิติวัติดการปฏิญญาผู้นำท่านผ

่าสโคโรนัระบาดของโรคไวร่อนแรกๆของการแพรวงเดครจำนวนมากในช้อาสาสมังการมีนถ์ให้ชั้งยงได  
ันเท้างๆและทางเด่วยงานต่อในหน้าเชตยามีการน อบรดาพยาบาลอติวยเหล่การช น่เซ ภาพทิตีประสีงมการอยิบร้และการใ  
องื่อเน่างต่อย้านนการเหลิงการดำเน้าถันยัแนนไดโดยทุงอຍูสู่อ้อมอติวยเหล่และการช้อครอบครค้ำแนะนำตักการใ  
งักกริภาคสนามอู้ส้เซ งหลายัความชอบธรรมทิตธาและมีศรั้ฝ ายาวชนใจและเหล่ทลฐิบร้ครทบรดาอสาสมัญชวนใให้และการเซ

างนังคมจากกรวันสัการประกิมี่ไม่มีโดยท ่องมาจากโรคโคโรนันเ างงานของบางคนงการวี้ถั้งได้ยั คามเนอ ลลอสุนอຍาต  
ัญหนำใช้อเกันการเพ็ในการดำเน้าทหนือมัจจะต ฉมนัสัประก” ่าวนำกลันผโดยท  
“ดูลีทิตทานท้นการใให้เปอวี้ถันนัศลในประเดคกิจิมีมาของบรดาฝังการเซชี่

“อากุของดศรยอ้างน่ญอยังความสำคัญถันยัแนนนำใด้วนผท สลามิอิติวัติดการปฏิญญาผู้นำท่านผของท้ยจากกรปราศรวงทในช  
งจ้จากกรทดสอบตักช้อการบรทาที่าเพันเจ็เป้จากพระผ(โโทษแ่การชอล )มฟาริสตึและการอ (อกลางส)ลุชชัการตเว (การชอพร)  
“าน่อกกลางเหลันสึเบ็งทีและส ันน่อกกลางเทียงสีนเพ็เป ันนำไปน่กลัใด้างท่อกยงทีกสท” ่มวีวเสร์กล ันนำผโดยท  
งวนิบการชอพรและการว้ยก้องกระทำตังจะตช ังสททงสู้พระผ ันเจ็เป้พระผ อี้คัก วิตชวีชีนมีญญานนิตวิตและจิว้ชจะทาใ  
“ไปใด้ตุนานจำวผก้อใให้ เพ ันหรืออสภาพของประชชชาติมเหตุจะครอบคลีท จากความโปรดปรานของพระองค

กัวยการเตาพีและดึ ในชขณะ ในประเทศน่การออยิงดำเน้าก่าล่งใหญ่ยั้งทการก” ังเกดว้อสังชตั้งได้ย สลามิอิติวัติดการปฏิญญาผู้นำท่านผ  
“นเปสรรคเหล่อแต่ สลามใด้รู้อังสาธารณร้ยบสามารถยใคทการณเหตุมีจะไม ้าชองพระเจ (ความประสงค)  
“ดูลีทิตดอกไปโดยเรักก่าจุงถังจะตช าลันช้อนไหวนัการเคลมีจะทาใให้ทุนสาเหตุจะเป

บดิประธานาธิ ันโรฮาน่พณาท สลามิอิติวัติดการปฏิญญาผู้นำท่านผของทก่อนการปราศร  
่าววโดยชากล นม่าผื่อนทีเด 8 วงในช ันโรคโคโรนองักการในการบิการดำเน้ายก็าวรายงานเกกัถได  
“ใด้สนับไวรัดการกจิริมีไม ันนัชขณะนั สนันโรคไวร้องกัการป้ส้าห”  
“นอ้งกัชและการปุนสาธาณสัยบทางดีตามกฎระเบตบิบนอกจากการปฎ

ท่านประธานาธิบดี กล่าวเสริมว่า “ดังเช่น ในช่วงยุคของสงครามที่ไม่อนุญาตให้เรานั้นซื้ออาวุธยุทธโปกรณ์ทางสงคราม  
และในช่วงเริ่มต้นของการแพร่ระบาดของโรคโคโรน่าแทบที่จะไม่มีผู้ใดให้อุปกรณ์ที่เรานั้นต้องการ เช่น ชุดตรวจวินิจฉัย  
เครื่องช่วยหายใจ ห้องไอซียูและแม้แต่หน้ากากอนามัย  
แต่ทว่าเราได้อาศัยบริษัทฐานความรู้ในการผลิตอุปกรณ์เหล่านี้ได้อย่างรวดเร็วและในขณะนี้เรานั้นก็ไม่มีปัญหาใดๆทั้งสิ้น”

นายโรฮานี กล่าวอีกว่า “ในกรณีของโคโรน่า เป็นที่ชัดเจนสำหรับเราแล้วว่า  
การพึ่งพายังศักยภาพและสิ่งอำนวยความสะดวกในประเทศ แม้ว่า การช่วยเหลือของผู้อื่นนั้นมีความสำคัญสำหรับพวกเราอย่างมาก  
และเรานั้นทราบดีว่า ในวันหนึ่ง เราก็จะต้องยืนได้ด้วยสองเท้าของเราเอง เพราะว่าคนอื่นๆไม่ได้ให้การช่วยเหลือพวกเรา  
แม้ว่าจะเป็นในเรื่องสิทธิมนุษยชน สาธารณสุข การเยียวยาและการรักษาชีวิตมนุษย์ ถึงแม้ว่ามันจะเป็นเพียงสโลแกนก็ตาม”

านมาในประเทศฝีนาคมทอนมิงเด่สนันชันและไวร้บจ้จำในปสโคโรนชองไวร้กษณตลันอ้างทางด่งความแตกตึชั้งได้ยั ันนายโรฮาน  
านม่าผื่อนทิวงหลายเด่สนันชัไวร” ่าวว่างกล่ยชากฎตีเชู้ชและฝุงกระทรวงสาธารณสุข” ่มวีวเสร์กลบดินประธานาธิโดยท  
“่าเท 9 นีมมากชี่เพอที่เซ่งแพรวัวและก่าลึความเรึงมีโรปชุมจากญนถ์กกลยพีสทันไวร้เป

่าววโดยชากล งของค้ำแนะนำทางกฎหมายจิงจระตามอยิตบิปลู่่งในการไม้อรงักการฟิวถ่กลบดิท่านประธานา  
อิดเชู้ทิวของฝักตัดในการกินการละเมอ้งก้อการบิเน็พจ้เบ็งท้อวระวะช ุงยงสีความเส็จมีนทั้นแรงในพุงร้การออกมาตรการอย”



และการพิจารณาการกำหนดบทลงโทษทางกฎหมายสำหรับผู้ฝ่าฝืน”

دفتر مقام معظم رهبری  
www.leader.ir

“ความต้องการในการกักความตื่นมึประชาชนหนึ่งที่ยาส้มและการแจกฉีดวัคซีนเพื่อช่วยเหลือการชำระ” ว่าว่ากลี นายโรฮาน  
“ครุภาคประชาชนนมอาสาสมัครและกลีสย้อของมีวยเหล่ด้วยการช

นึคช้ยยาและวจินในการวิงการง่บเหล่ยวก็วารายงานเก่งกลย็บดิทานประธานาธ

“คลาการทางการแพทยางๆของบวันตบภาคสักันใใหยง่และการจ ว่งโคโรน่ขาดแคลนในชั้วท้อครอบครุัฐบาลต้อจากรัวยเหล่การช

“ชและการแพทยการกระทรวงสาธารณสุขส่วรัฐมนตรี นามะก อักเตอร์ด นังจกนัหล

“วยงานการแพทยบหนักังใจใหนก่าลิ่งเบี่ยนแปลงและยี่เปลไ่มินทอบสนัสลามในการสนธิตวิัดการปลงสู่นำสู่นพ้อทณตุาวขอบค้กลัได

ว่าว่ากล โดยเขา ับโคโรน่ักัญหนิกๆคนในการเผชิญท้ทางการแพทยิำทำหน้และเจ้าทำหน้ความพยายามของบรรดาเจ้ารวมล

าคนใด้วยโรคโคโรน่ปู้ฝีม้และจะไม งหลายใโรงพยาบาลหุย็องไอชัยงทิมเต้เพ้เราได”

“นับมรีใด้วจะไม้แลย็องไอชัยงท็องการเต้นต้เซาน่ท

“ใด้ยัสนัสร้ระบาคโรโคไวร้มการแพรจะควบค้สามารถที่ใใดในโลกที่ทิมไม” ่มวิาวเสร์กล ชุการกระทรวงสาธารณสุขส่วรัฐมนตรี

“ใด้มโรคนองควบค้เราจต้แต องชอและค้ำณะน้ใด้วยการ

“มวงว้ต่างช่่างๆทางกฎหมายยัดต้อจ้กับและช้ก้ตามมาตการบิตบ้ใด้วยการปล